

ဟိန်ခိန်ဘီမုာ်စာဖိုင်ကရုတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကးတတ်ဆာတ် နီဂံ (၁၃၂၅)

ဟိန်ခိန်ဘီမုာ်စာဖိုင်ကရုတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကးအတ်ဆာတ် နီဂံ၁၃၂၅အံ၊ ၆၂၀၀၁နံ ဝါအိးကထိဘာ(၃၁)သီအနံန့တတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကးကရုတ်ဖိထံကိတ်တဖုတ်ဘုတ်ဘုတ်သးတမံ၊ ဃီဒီး ဆာတ်တုတ်ဝဲလီ၊ တတ်ဆာတ်အံ၊ တတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကးအ တတ်ပနီနံဆာတ်ဝဲအကျါ တတ်ဒုတ်ယုတ်တဖုတ်အယိဘုတ်ဒိဘုတ်ထံးပိတ်မုတ်တဖုတ်ဒီးလတ်ယုတ်လီ၊ကွတ်တတ်ဂံဂုတ်တတ်ဂုတ်ကိတ် တဖုတ်အပူ၊ပိတ်မုတ်တဖုတ်အတ်ပတ်ယုတ်န့အကါဒိဒီးဘုတ်ထွတ်မုတ်တတ်ခုတ်ကအိတ်ထုတ်ဂါထိတ်အဂီတ် ဆာတ်ဝဲအံန့ မုတ်အခိတ်ထံးကတတ် န့လီ၊

★ လတ်ကတ်ယုတ်ယုတ်သးကဒါကုတ်တတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကးအတ်ဆာတ်တဖုတ်လတ်အမုတ်ဝဲ နီဂံ၁၂၆၁(၁၉၉၉)၂၅သီ၊လတ်အိကုတ် ၁၉၉၉၊နီဂံ ၁၂၆၉(၁၉၉၉) ၁၇သီ၊ လတ်စးပထုဘာ ၁၉၉၉ နီဂံ ၁၂၉၆(၂၀၀၀)၁၉သီ၊လတ်အုဖျိတ် ၂၀၀၀၊ နီဂံ၁၃၁၄(၂၀၀၀) ၁၁သီ၊လတ်အိကုတ် ၂၀၀၀မုတ်ဂုတ်လတ်န့အမဲတ်ညါကတ်ယုတ်ကတ်သးကဒါကုတ်တတ်ဘိတ်ဘာအပူပတ်လီဆုတ်နီအတ်ဘိး ဘုတ်ဂုတ်လီ၊ ဘုတ်ထွတ်ဘိးဘုတ်ညါတဖုတ် မုတ်ဂုတ် ၈သီ၊လတ် မးဂုး၂၀၀၀(SC/6816)အနံန့ ဟိန်ခိန်ဘီမုာ်စာဖိုင်ကရုတ်ပိတ်မုတ်အခွဲးအယတ်ဒီးထံကိတ်တဖုတ်တတ်မုတ်တတ်ခုတ်အဂီတ်ပတ်သးယုတ်အိမုတ် ဂုတ်—

★ လတ်ကတ်ယုတ်သးကဒါကုတ်ဘုတ်ကွ (Beijing) အတ်ဘိးဘုတ်ဂုတ်လီဒီး တတ်မတ် တတ်န့ အကျဲသန့ (A/52/231) အသိး တတ်အတ်လီအိလီလတ် ကမတ်တုတ်အကဲထိတ် အဂီတ်မုတ်ဂုတ် ကတ်ယုတ်သးကဒါကုတ်တတ်မတ်လတ်ပတ်ဟိန်ခိန်ဘီမုာ်စာဖိုင်ကရုတ်အိတ်ဖိုင်ဖးဒိတ် (၂၃)ဘျိတ်ဘျိတ် အပူ တတ်ဂုတ်ခိတ်တိတ်လတ်အမုတ်ဝဲ၂၀၀၀ ပိတ်မုတ်အတ်မတ်န့အစာ တတ်ကွဲးနီတ် တဖုတ်မုတ်ဂုတ်—

★ ခံဆံယုတ်ဖိုင်နံအပူ တတ်တနီဖးမုတ်ခွါအတ်တုတ်သးထံးထံး,တတ်ဂုတ်ထိတ်ပသီထိတ်ဒီးတတ်မုတ် တတ်ခုတ်(A/S-23/10/REB 1)လီဆိတ်တတ်ဘုတ်ထွတ်ဒီးပိတ်မုတ်ဒီးစုကဝဲတတ်သဘိတ်သဘုတ်မုတ်ဂုတ်—

★ ဘီမုာ်စာဖိုင်ကရုတ်အတ်လီ အတ်ပညိတ်ဒီးကျဲသန့တဖုတ်,ထံကိတ်တဖုတ် တတ်မုတ် တတ်ခုတ်ဒီးတတ်ဘိတ်ဘာ ဘုတ်ထွတ်အတ်လီလတ်တတ်ဘိတ်ဘာကိန်ကး အတ်မတ်ခိတ်သ့ ဝါကမတ်အိတ်အမုတ်အိတ်တဖုတ် ကတ်ယုတ်ပတ်သးလီဆိတ်တတ်အဂီတ်မုတ်ဂုတ်—

★ တတ်ဖိတ်စုကဝဲ တတ်သဘိတ်သဘုတ်လတ်အဒုးအိတ်ထိတ် တတ်တဂုတ်တဝါအယိ ကမုတ်ဒီး ပုတ်လတ်အဘုတ်တတ်နီဟးထိတ်ဆုတ်အလီအကျဲတဖုတ်,ပုတ်တဖုတ်အပတ်ယုတ်လတ်တတ်ဖိတ်စုကဝဲသဘိတ်သ ဘုတ်ဒီးသုးဖိတ်တဖုတ်ကတ်တတ်ပညိတ်မိတ်ပုတ်လတ်အဝဲသ့အဖိတ်ခိတ်ဟဲအိတ်ထိတ်အယိဒုးအိတ်ထိတ် တတ်ဘုတ်ယိတ် ဒီးတတ်လတ်အကဘုတ်ဒိဘုတ်ထံးတတ်မုတ်တတ်ခုတ်ထိတ်ဒီးတတ်သ့ထိတ်တတ်ယုတ်ဖိးအစာတဖုတ် ကတ်ယုတ် ပတ်သးလီဆိတ်တတ်မုတ်ဂုတ်.

★ တတ်သ့ထိတ်တတ်မုတ်တတ်ခုတ်,တတ်ယုတ်လီကွတ်တတ်ဘုတ်ဂံဂုတ်,တတ်သဘိတ်သဘုတ်ဒီး တတ်ဒိသဒါ တြိတ်ဆတ်မတ်အပူပိတ်မုတ်တဖုတ်မုတ်ပုတ်အကါဒိတ်လတ်အသန့အံကတ်ဂါပတ်ကျဲကဒါကုတ်ဒီးအုတ် ကိတ် အိတ်မုတ်ဂုတ်တတ်မုတ်တတ်ခုတ်ဒီးတတ်ဘိတ်ဘာန့တတ်ကပတ်ယုတ်ဒီးတတ်မတ်ထိတ်အပတ်အသန့ တဖုတ်

စွာကိးအဝဲသ့ၣ်အတၢ်ပၣ်ယုၣ်မၤသကိးလၢတၢ်တုၤသိးထဲသိးအလၢအပဲၤအဘျးအိၣ်အံၤ ကဟံယၢယၢ စုၣ်စုၣ်မ့ၢ်ဂ့ၤ တၢ်ဆၢတဲာ်ဒီးတၢ်ပၣ်လီၤတၢ်ဂ့ၢ်လၢတၢ် မၤကဆၣ်တၢ်သဘံၣ်သဘုၣ် ဒီးတြီဆၢဒီးသဒၢအပူၤ အဝဲသ့ၣ်အတၢ်မၤယုၣ်အသနၢၣ်အပတီၢ် ထီထီၣ်အံၤကဟံယၢ ယၢစုၣ်စုၣ်မ့ၢ်ဂ့ၤ-

★ တၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်ကတီၢ်ဒီးဝံၤကတီၢ်အပူၤ ထံကီၢ်အါဘၣ်ဘၣ်ထွဲတၢ်ဒိသ့ၣ်ဒိသး ဒီးပုၤဟီၣ်ခိၣ် ဖိ ခွဲးယၢ် ဘၣ်ထွဲအသဲစးတဖၣ်အပူၤ ပိာ်မုၢ်ဖိသၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်တဖၣ်အဖိခိၣ် တၢ်ဒီး သဒၢယၢ်ထံကီၢ်တဖၣ် အသဲစးန့ၣ် တၢ်လိၣ်ဘၣ်လၢကမၤဖျါထီၣ်အမိၢ်လံၤမိၢ်ပုၤ တုၤလီၤတီၤ လီၤတဖၣ် ကဟံဂၢ်ပၣ်ကျၢၤ အုၣ်ကီၤအီၤမ့ၢ်ဂ့ၤ-

★ တၢ်မၤဟါမၢ်မ့ၢ်ပီၢ်ဒီး တၢ်ပလီၢ်မ့ၢ်ပီၢ်အတၢ်ဘၣ်ယိၣ်အတၢ်ရဲၣ်ကျဲၤအပူၤ ပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသၣ်တဖၣ်အတၢ်လိၣ်ဘၣ်လီၤဆီ အံၤ တၢ်ကဆိမိၣ်ယုၣ် လၢပုၤကရူၢ်ဘၣ်ထွဲခဲ လၢတၢ်အုၣ်ကီၤလီၤတၢ်ကန့ၢ်ဘၣ်အဂီၢ်ကဟံဖျါအီၤယၢယၢစုၣ်စုၣ်မ့ၢ်ဂ့ၤ-မုၢ်ခွါအံၤကလီၤတၢ်ပံးယီၣ် အစီၢ်တၢ်လိၣ်ဘၣ်လၢတၢ်ကမၤအီၤလၢအရူၤဒိၣ်န့ၢ်ပၣ်ဂၢ်ပၣ်ကျၢၤအသိးတၢ်စ့ၢ်တဘီအစီၢ်တၢ်လီၤ ဆီလိာ် သးဒီးဝုဟူးတၢ်ဘိးဘၣ်သ့ၣ်ညါ(ဝင်းဟုက်ဂြော့ညါချက်)အတၢ်ထံၣ်အကပၤကပၤလၢတၢ်ဆီၣ်ထွဲတၢ်မုၢ် တၢ်ခုၣ်တၢ်မၤတီၢ်ကျဲၤန့ၣ်လၢတၢ်တနီၤဖးမုၢ်ခွါအတၢ် ထံၣ်အပူၤတၢ်သုးဘူးသးကလီၤတၢ်ပံးယီၣ်အစီၢ် နမံၣ်အါ(နမိးဘိးယါး)တၢ်မၤတၢ်တီၢ်ကျဲၤ (S/2000/693)အံၤကတီၢ်နီၣ်မၤယါအီၤမ့ၢ်ဂ့ၤ-

★ တၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်တၢ်အိၣ်သးအပူၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးဖိသၣ်တဖၣ်အတၢ်လိၣ်ဘၣ် ဂံၢ်ခိၣ်သ့ၣ် ဒီးကဒိသဒၢပုၤဟီၣ်ခိၣ်ဖိခွဲးယၢ်အစီၢ်ပုၤလၢကမၤတၢ်ပၤယၢ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်တဖၣ်အံၤတၢ်ကဟံၣ်အဝဲသ့ၣ် တၢ်သိၣ်လိလီၤဆီဘၣ်ထွဲတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၣ်ကးပုၤပၤလီၢ်ဆုၣ်နီၤအတၢ်ဘိးဘၣ်သ့ၣ်ညါဖဲလၢမးစသီ ၂၀၀၀နံၣ်ဆူတၢ်ကစီၣ်သန့တဖၣ်အပူၤတၢ်ပၣ်ဖျါတၢ်စ့ၢ်ဆုၣ်နီၤအံၤမ့ၢ်တၢ်အကါဒိၣ်ဝဲန့ၣ်ကဟံပနီၣ်အီၤမ့ၢ် ဂ့ၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးဖိဒ်ဖိသၣ်တဖၣ်အတၢ်ဘၣ်ဒိဆါခိဖျါလၢစုကဝဲတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်အယိလၢကဒိသဒၢ အဝဲသ့ၣ်အစီၢ်ကအုၣ်ကီၤအစီၢ်န့ၣ်တၢ်ကရၢကရိလၢအဘၣ်ထွဲစုၣ်စုၣ်ကသုးရဲၣ်ကျဲၤတုၤလီၤတီၤလီၤဒီး တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အတၢ်မၤတၢ်တီၢ်ကျဲၤအပူၤကဟံယုၣ်မၤသကိးလၢလၢပုၤပုၤအံၤကကဲထီၣ်တၢ်ဆီၣ်ထွဲအဒိ န်အမုၢ်လၢထံကီၢ်ဘီမုၢ်တဖၣ်အတၢ်ပၤယၢ်ဒီးတၢ်မၤထီထီၣ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢအစီၢ်ပကပ ဝ်ပနီၣ်အီၤမ့ၢ်ဂ့ၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးဖိဒ်ဖိသၣ်တဖၣ်ခိဖျါလၢစုကဝဲတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်အယိဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်ကဲ ထီၣ်တၢ်ဘၣ်ဒိဆါဝဲအစ့ၢ်အကျိၤတဖၣ်ကလီၤတၢ်လၢပုၤအစီၢ် ကအိၣ်ဒီး တၢ်တီၢ်နီၣ် မၤယါ-

၁. တၢ်တြီဆၢဒီးသဒၢဒီးတၢ်သုးကျဲၤရဲၣ်ကျဲၤဒီးတၢ်ယုထံၣ်န့ၢ်အစၢ ဘၣ်ထွဲတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ် အစီၢ်န့ၣ် ထံကီၢ်ကိးဘၣ်စုၣ်စုၣ်,ဟီၣ်ကဝီၤဘၣ်ထွဲဒီးဘီမုၢ်ထံကီၢ်အတၢ်ကရၢကရိစုၣ်စုၣ်ဒီး တၢ်အစၢ လၢတၢ်မၤ ဖျါထီၣ်အမိၢ်လံၤမိၢ်ပုၤလၢအသနၢၣ်စုၣ်စုၣ်အပူၤ တၢ်ပၣ်လီၤဆၢတဲာ်အပတီၢ်န့ၣ်ကမၤ အါ ထီၣ် ပိာ်မုၢ် အတၢ်န့ၣ်ကဲခါၣ်စးအစီၢ်ကအုၣ်ကီၤဂၢ်ဂၢ်ကျၢၤကျၢၤန့ၣ်တခုထီၣ် ကရၢဖိထံကီၢ်န့ၣ်လီၤ.

၂. တၢ်မၤကဆၣ်တၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်ဒီးတၢ်ပၤယၢ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အတၢ်မၤရဲၣ်ကျဲၤအပူၤတၢ်ဆၢ တဲာ်အကိးပတီၢ်န့ၣ်ဘၣ်ထွဲပိာ်မုၢ်တဖၣ်အတၢ်ပၣ်ယုၣ်ကမၤထီထီၣ်အစီၢ်တၢ်ယုထီၣ်လၢအပၣ်ယုၣ်ဝဲ- န့ၣ်ရဲၣ် ခိၣ်ကျၢၢ်အတၢ်မၤတၢ်တီၢ်ကျဲၤ(A/49/587)အံၤကမၤဆူၣ်ထီၣ်အဂီၢ်ဆီၣ်ထွဲမၤစၢၤန့ၣ်လီၤ.

၃. နှစ်ရွှဲခိန်ကျိန်အခါစားလီဆီတဖန်,မိန်သီလီဆီတဖန်အသိးလါအခါစားမူဒါတံမါ အီအလီနီနီကယုထာဟ်လီအါထီပိန်မုန်တဖန်နီနီတရူထီနီနီရွှဲခိန်ကျိန်နီနီလီ.လါနီအမဲညါ ကရါဖိထံကီတဖန်ဒ်ထံကီတဘုန်ဘုန်ဂါလဲဂါလဲကဆါထီဘုန်အခါစားတဖန်ဆူနီနီရွှဲခိန် ကျိန်အဂီတရူထီလီ.လါနီအမဲညါ-

၄. ဟီခိန်ဘီမုန်စါဖိန်ကရါတံမဲညါအခိန်တယာ်တံဖံးတံမါတဖန်,လီဆီဒ်တံသုးဂံဝီ ဘုန်ထွဲပုယုထံသုန်ညါတံတဖန်,ကမျါပုယုမါတံဖိတဖန်,ပုယုလါအတီစါမါစါဟီခိန်ဖိခွဲ :ယာ်ဒီးပုဒီးသုန်ဒီးသးဘုန်ထွဲတံဖံးတံမါအလီနီနီကယုထံနီကျဲလါပိန်မုန်တဖန်ကပုယုပုယုပဲအသ နာန်ကမါထီထီ မါအါထီကသုအဂီတရူထီကဒီးနီနီရွှဲခိန်ကျိန် နီနီလီ.

၅. တံတီကဲကျဲဘုန်ယးဒီးတံပါယာ်ကယာ်တံမုန်တံခုန်အပူတံထံလါတနီဖးမုန်ခွါ အံဒုးဆူထီတံဘုန်ဘုန်ကးအတံသုန်ဆူသးဂါအမဲညါတံမဲလါလါလါတံမဲညါတံတီ ကဲကျဲတံမါအပူတံကအုန်ကီလါတံတနီဖးမုန်ခွါဘုန်ဒီးကပုယုပုယုပဲအသကိးအဂီတရူထီနီနီရွှဲခိန် ကျိန်နီနီလီ.

၆. ပိန်မုန်တဖန်အတံလိန်ဘုန်လီဆီဒီးတံဒီးသဒါ,တံခွဲတံယာ်ဘုန်ထွဲယုန်လါတံမါလိတံ နီနီကျဲဒီး တံပိးတံလီလါတံမါစါကပုယုပုယုပဲဒီး တံဖံးအီမါအီကိးမံဒီးလါတံပါ ယာ်ဒီး တံသုန်ထီတံမုန်တံခုန်အပူ တံဘုန်ထွဲဒီးပိန်မုန်တဖန် အတံမါသကိးအကါဒီ ဝဲနီနီ ကကဲ ထီတံမါစါလါကရါဖိထံကီတဖန်အဂီယုကညးဟ်ပျါဆူနီနီရွှဲခိန်ကျိန်အအိန်လီ. တံဂံ ဟ်ပျါလါထးတဖန်အပူကပုယုပုယုပဲဒီးအမဲညါသုးဒီးကမျါပုယုမါသကိးတံတဖန်လါကလုန်တံ မါတံတီကဲကျဲအဂီတံဟုန်တံမါလိအတံရဲတံကျဲအပူကဖါနီပုယုပုယုပဲဒီး(HIV/AIDS)အ တံဘုန်ယိန်ကဟုန်ပလီဘုန်ထွဲတံမါလိနီနီကွဲမုန်ယုန်ကရါဖိထံကီနီနီလီ.တံဂါယာ်တံမုန်တံခုန် တံမါတံတီကဲကျဲအဂီပုယုလါအမါသကိးတံကမျါတဖန်ကအိန်ဒီးတံမါလိဒ်သိးအံကဒီးနီတံ အုန်ကီနီနီ ယုကညးဒီးယုထီဆူနီနီ ရွှဲခိန်ကျိန်အအိန်ကဒီးနီနီလီ.

၇. ဟီခိန်ဘီမုန်စါဖိန်ကရါပိန်မုန်တဖန်အစုဟ်ကီ,ဟီခိန်ဘီမုန်စါဖိန်ကရါဖိသုန်တဖန်အ စုဟ်ကီ,ဟီခိန်ဘီမုန်စါဖိန်ကရါဘုန်ထွဲပုယုဘုန်ကီဘုန်ခဲအဝဲလီခိန်ဒီးတံကရါကရီအဂါ လဲဘုန် ထွဲဒီးတံမါစါစုဟ်ကီကရါတဖန်တံတီကဲကျဲတဖန်အအိန်ဒီးကရါထံကီဖိတဖန်စုကိးဒ်အသးအိန် အသိးလါကျိန်လါစု,အတံသုတံဘုန်ဒီးအဂါတံမါစါအကလုန်ကလုန်တဖန်နီနီ ကဟုန်တံသုန် ညါနီပါဘုန်ထွဲတံမါလိအဘျးကအိန်ထီဒီးတံရဲတံကျဲအဂါလါတံအိန်ဒီးတံနီဖးပိန်မုန်ပိန်ခွါ ဘုန်အဂီ ကဟုန်တံစါမါစါကျိန်စုနီနီကတ ရူထီကရါဖိထံကီတဖန်နီနီလီ.

၈.တံဂံဘုန်ထွဲဒီးတံကျဲဘုန်က့တံမုန်တံခုန်အတံသးလီပလိန်ဒီးကမါပျါထီအမိလံမိပုအပူ တံထံလါအပူ ဒီးတံနီဖးမုန်ခွါနီနီအိန်ယုန်ဝဲလီဆီ(က)တံဆုကဒါက့ ဆူအကီ, တံဆီလီ ဟ်လီအလီအကျဲ,တံကဟုကယာ်သုန်ထီ,တံမါသုးထီထီပတီဒီးဖဲ အမုန်တံသဘုန် သဘုန်ပု ကွံကတီလါတံသုန်ထီကဒါက့တံအကတီနီနီ ပိန်မုန်တ ဖန်ဒီးပိန်မုန်ဖိ သုန်တဖန် အတံလိန် ဘုန်လီဆီတဖန် ကဟ်ပနီနီအီ(ခ)ဟီခိန်ကဝီဘုန်ထွဲ ပိန်မုန်တဖန် အတံမါပျါတံမုန် တံခုန်

ကဖိးမံဝဲအဂီၢ်ကဆိကမိၣ်ယၤယၤစ့ၣ်စ့ၣ်ဒီးဖဲ(၁၉၉၈)န့ၣ်,လါနီၣ်ဝုဘၢၣ်(၁၉)သီ အနံၤတၢ်ပၢ်လီၤ တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၣ်ကးအတၢ်ဆၢတၢ်တၢ်နီၣ်ဂံၢ်၁၂၀၈(၁၉၉၈)အံၤကသ့ၣ်နီၣ်ပၢ်သ့ၣ်ပၢ်သးဘၣ်အဂီၢ် တၢ် တ ခူဆိၣ်ထွဲဆူပုၤအဖူၣ်အဖုဘၣ်ထွဲတဖၣ်ခဲလၢၣ်အအိၣ်န့ၣ်လီၤ.

၁၃. တၢ်ပၢ်ကတီၢ်ကွံာ်တၢ်စုကဝဲၤ, တၢ်ဆိပတုာ်ကွံာ်တၢ်ကရၢကရိဒီး တၢ်ပၢ်ဖျိၣ်ကဒါက့ၤအပူၤ တၢ်ကဆိကမိၣ်န့ၣ်ပိာ်မုၢ်ဒီးပိာ်ခွါလၢအဟံၣ်ယုာ်လၢတၢ်ဖိၣ်စုကဝဲၤတၢ်ဒုးပူၤတဖၣ်အဝဲသ့ၣ်အ တၢ်လိၣ် လၢတၢ်ဒ်သိးဒီးလီၤဆိဝဲ-ပုၤလၢအဒီးသန့ၤသးလၢအဝဲသ့ၣ်အတၢ်လိၣ်တဖၣ်ကဆိ ကမိၣ်အိၣ်အဂီၢ်, ဟ့ၣ်ဂံၢ်ဟ့ၣ်ဘၢ,ဆိၣ်ထွဲဘၣ်ပုၤတဖၣ် လၢအကွဲးတုၤလီၤတၢ်တိာ်ကျဲၤတဖၣ်ခဲ လၢၣ်လီၤ.

၁၄. ဟီၣ်ခိၣ်ဘီမုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢတၢ်အၢၣ်လီၤတၢ်ကွဲးအဆၢ(၄၁)အသိးတၢ်မၤအိၣ်တၢ်အိၣ်လၢ်လၢ တၢ်ကဆိ ကမိၣ်န့ၣ်တၢ်လၢအကမၤဘၣ်ဒိကမုၢ်ထံဖိကီၢ်ဖိသ့ဝဲတဖၣ်အမဲာ်ညါ လၢတၢ်ဒိသ့ၣ်ဒိ သးအပူၤ ကဆိ ကမိၣ်န့ၣ်လၢကမၤစၢၤဘၣ်လၢအကြၢးတဖၣ်အခါ,ကဆိကမိၣ်ယၤယၤစ့ၣ်စ့ၣ် ပိာ်မုၢ်တဖၣ် ဒီးပိာ်မုၢ် ဖိ သ့ၣ်တဖၣ်အတၢ်လိၣ်တဖၣ်န့ၣ်အိၣ်ကတီၢ်သးလံအဂ့ၢ်ပၢ်ဂၢ်ပၢ်ကျဲၤ အုၣ်ကီၤသးကဒီးန့ၣ်လီၤ.

၁၅. ထံလီၢ်ကီၢ်ပူၤဒီးထံကီၢ်သက့ၤပိာ်မုၢ်အတၢ်ကရၢကရိတဖၣ်အတၢ်တၢ်ပိာ်တၢ်ပိာ်အိၣ်ဖျိၣ်ဝံၤ ဆူညါတဆိလၢတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၣ်ကးအခၢၣ်စးတဖၣ်အကျါတၢ်ထံၣ်လၢတၢ်နီၤဖးပိာ်မုၢ်ပိာ်ခွါအဆၢအ ပူၤကအုၣ်ကီၤတၢ်ဆိကမိၣ်န့ၣ်ယုာ်ပိာ်မုၢ်အခွဲးအယာ်တဖၣ်အဂီၢ် ပၢ်ဖျါထီၣ် အတၢ်သးဆူၣ်အါန့ၣ်လီၤ.

၁၆. ဒီဖျိလၢစုကဝဲၤတၢ်သဘၣ်သဘၣ်အယိ တၢ်မၤဘၣ်ဒိပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသ့ၣ်တ ဖၣ်လၢ တၢ်သ့ၣ်ထီၣ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အပူၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်အသန့ၣ်,တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်တၢ်မၤရဲၣ်ကျဲၤတဖၣ်ဒီး တၢ်ယုာ် လီၤကွံာ်တၢ်ဂ့ၢ်ကီၢ်အပူၤဘၣ်ထွဲတၢ်ထံၣ်လၢအတလီၤပလိာ်တဖၣ်တၢ်ကယိထံအိၣ်အဂီၢ်ပယုထီၣ်ဆူန့ၣ် ရွဲၣ်ခိၣ်ကျဲၤန့ၣ်လီၤ.လၢန့ၣ်အမဲာ်ညါလၢတၢ်ယိထံအဖိခိၣ်န့ၣ်ဘၣ်အစၢတဖၣ်ကဆူၤတၢ်ပၢ်ဖျါဆူတၢ်ဘၣ် တၢ်ဘၢကီၣ်ကးဒီးတၢ်ပၢ်ဖျါအံၤန့ၣ်တၢ်ကရၢလီၤဆူဟီၣ်ခိၣ်ဘီမုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢ,ကရၢဖိထံကီၢ် ခဲလၢၣ် န့ၣ် တၢ်ယုထီၣ်ကဒီးန့ၣ်လီၤ.

၁၇. ဒီဖျိတၢ်ပၤယာ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အခၢၣ်စးတဖၣ်တဆိ,ပိာ်မုၢ်ပိာ်ခွါပၢ်ယုာ်ဘၣ်ထွဲယုာ်လၢအ တၢ်တုၤသိးထံသိးအတၢ်ဒိၣ်ထီၣ်ထီၣ်တၢ်အိၣ်သးဒီးပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသ့ၣ်တဖၣ်အတၢ်ဘၣ် ထွဲတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျဲၤခဲလၢၣ်အံၤန့ၣ်ရွဲၣ်ခိၣ်ကျဲၤအလံာ်ပၢ်ဖျါဆူတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၣ်ကးန့ၣ် ဒ်အကြၢးအသိး ကဂၤန့ၣ်အိၣ်အဂီၢ်ယုကညးယုထီၣ်န့ၣ်လီၤ.

၁၈. လၢတၢ်သ့ၣ်ဆူၣ်သးဂဲၤအပူၤတၢ်ပံးထီၣ်ဖိၣ်ထီၣ်တၢ်မၤဘၣ်ထွဲတၢ်ဂ့ၢ်အံၤန့ၣ်တၢ်ကပံးပၤယာ် ဆူညါအဂီၢ်ဆၢတၢ်သးန့ၣ်လီၤ.

**တၢ်ဆၢတၢ်နီၣ်ဂံၢ် ၁၃၂၅-အဂ့ၢ်ခိၣ်သ့ၣ်တဖၣ်
တၢ်ဆၢတၢ်တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၣ်ကးအတၢ်ဂ့ၢ်(၁၈)ဘီအပူၤ**

- ★ တာ်ဆာ်တဲာ်ကိးပတီၢ်ဒဲးန့ၣ်တာ်အုၣ်ကီၤကဒိၣ်ထီၣ်လၢပိာ်မုၢ်တဖၣ်ကဲခါၣ်စးအဂီၢ်န့ၣ်ကတရူထီၣ်ကရၢဖိထံကီၢ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ လၢတာ်ယုၣ်လီၤကွံာ်တာ်ကီၤဒီးတာ်ပၤယာ်တာ်မုၢ်တာ်ခုၣ်အတာ်မၤကျဲခဲလၢာ်အပူၤတာ်ဆာ်တဲာ်ကိးပတီၢ်ဒဲးလၢဘၣ်ထွဲပိာ်မုၢ်တဖၣ်အတာ်ဟံၣ်ယုၣ်ကသုးထီၣ်ပတီၢ်လၢန့ၣ်ရွဲၣ်ခိၣ်ကျၢၢ်ယုထီၣ်ဝဲ အတာ်မၤရဲၣ်ကျဲခိၣ်သ့ၣ်တာ်တီၢ်ကျဲၤ(A/119/587)အံၤကမၤဆူၣ်ထီၣ်အဂီၢ်ကဟ့ၣ်ဝံၢ်ဟ့ၣ်ဘါဆိၣ်ထွဲအီၤန့ၣ်လီၤ.
- ★ လၢကဆိလီၤဟံၣ်လီၤအါထီၣ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ် လၢခါၣ်စးလီၤဆိတဖၣ်ဒီးမိၣ်သိတဖၣ်အဂီၢ်ကတရူထီၣ်န့ၣ်ရွဲၣ်ခိၣ်ကျၢၢ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ ဟီၣ်ခိၣ်ဘီမုၢ်စၢဖိၣ်ကရၢအတာ်မၤလၢတာ်မဲာ်ဟီၣ်ကဝီၤ,လီၤဆိဒုၣ်တာ်ပုၤယုသ့ၣ်ညါသုးဂ့ၢ်ဝီ,ကမျၢၢ်ပၤကီၢ်ဖိတဖၣ်,ပုၤလၢအမၤတာ်လၢပုၤဂ့ၢ်ဝီခွဲးယာ် ဒီးပုၤလၢအဒိသ့ၣ်ဒိသးလၢတာ်မၤ အပူၤကယုထံၣ်န့ၢ်ကျဲကပိာ်လၢတာ်မၤသုးထီၣ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ်အတာ်ဟံၣ်ယုၣ်သန့ၣ်အဂီၢ်ကတရူထီၣ်န့ၣ်ရွဲၣ်ခိၣ်ကျၢၢ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ ပိာ်မုၢ်တဖၣ်အတာ်လိၣ်ဘၣ်လီၤဆိတဖၣ်ဒီးဘၣ်ထွဲတာ်ဒိသဒၤ,တာ်ခွဲးတာ်ယာ်တာ်မၤလိတာ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်ဒီးတာ်ကဲထီၣ်တာ်မၤစၢၤအပိးအလီအဘျူးကအိၣ်အဂီၢ်ကယုကညးထီၣ်န့ၣ်ရွဲၣ်ခိၣ်ကျၢၢ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ တာ်ထီၣ်ဒါလီၤဆိလၢမုၢ်ခွါတာ်နီၤဖးအဂီၢ်တာ်ကျဲးစးယုထံၣ်ဟ့ၣ်တာ်မၤလိအဂီၢ်ဒိအဝဲသ့ၣ်သးအိၣ် ဟ့ၣ် ကျိၣ်စ့,အတာ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့ဒီး တာ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤအဂၤအကလုာ်ကလုာ်ကဒိၣ်ထီၣ်အါထီၣ် အဂီၢ်တရူထီၣ်ကရၢဖိထံကီၢ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ ပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီး ပိာ်မုၢ်ဖိသ့ၣ်တဖၣ် ကမ့ၢ်ပုၤကမျၢၢ်အသိးကဟံၣ်ပနီၣ်တာ်, တာ်ဒိသဒၤဒီးတာ်လၢအဘၣ်ထွဲဒီးတာ်ခွဲးတာ်ယာ်ဂ့ၢ်ဝီလၢထံကီၢ်သကူၤ(နီၣ်ငံတက့ၢ်)အသဲးတဖၣ်အံၤလၢပုၤ အန့ၣ်တဖၣ်အပုၤယုဘၣ်ထွဲယုၣ်လၢစုကဝဲၤတာ်သဘံၣ်သဘုၣ်အပူၤကဒိကန့ၣ်မၤထွဲလၢလၢပုၤပုၤအဂီၢ်တရူယုထီၣ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ တာ်လုာ်သ့ၣ်ခါပတဲာ်ထီၣ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ် ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသ့ၣ်ခိဖျိတာ်မၤဆူၣ်မၤစိးလၢမုၢ်ခွါတဖၣ် သိးလိာ်သးအဖိခိၣ်ကဒိသဒၤအဂီၢ်လီၤဆိဒုၣ်တာ်,တာ်မူၤဆူၣ်မံၤယုာ်ဒီးလၢမုၢ်ခွါခူတယာ်(အခြေပြု)အဖိခိၣ်ကဒိသဒၤတာ်မၤတရီတပါအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.ပုၤကရူၢ်အဖုခဲလၢာ်လၢအပုၤယုစုကဝဲၤတာ်သဘံၣ်သဘုၣ် အပူၤတာ်ကတရူယုထီၣ်န့ၣ်လီၤ.
- ★ လၢမုၢ်ခွါခူတယာ်အဖိခိၣ် တာ်မၤဆူၣ်မံၤယုာ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီး ပိာ်မုၢ်ဖိသ့ၣ်တဖၣ်ဒီးကွၢ်ပနီၣ်အဂၤလၢအဘၣ်ထွဲမၤဆူၣ်အကလုာ်ကလုာ်တဖၣ်တာ်မၤသံမၤဝီပုၤဒီးန့ၣ်ဒိထၢတဖၣ်လၢဘၣ်မူဘၣ်ဒါန့ၣ်

တၢ်ကဟ့ၣ်ခံၣ်ညီၣ်အဝဲသ့ၣ်ပှၤလၢအမၤကမၤလုၢ်သ့ၣ်ခါပတၢ်ဘၢကီၢ်ဒၣ်လဲၣ်တၢ်ပျၢ်ဖျဲးအတၢ်မၤကကတၢ်ကွံာ်အဂီၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်လၢပဒိၣ်အပှၤဘၣ်မူဘၣ်ဒါတဖၣ်ယၤယၤ စ့ၣ်စ့ၣ်န့ၣ်လီၤ.

★ တၢ်လီၤဒ်အမ့ၢ်ပှၤဘၣ်ကီၢ်ဘၣ်ခဲဒဲကဝီၤတဖၣ် ဒီးတၢ်သုးလီၤကျဲအိၣ်ဆိးဝဲအလီၤန့ၣ်ကဒိကန့ၣ်မၤပိာ်ထွဲဒ်တၢ်ဆဲးတၢ်လၢဒီးပှၤဂ့ၢ်ဝီအက့ၢ်ပနီၣ်အိၣ်ဝဲအသိး.လီၤဆိဒ်တၢ်မၤဘၣ်ဒိပိာ်မုၢ် တဖၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသၣ်တဖၣ်အတၢ်လိၣ်လီၤဆိတဖၣ်.တၢ်ကဆိကမိၣ်ယၤယၤစ့ၣ်စ့ၣ်န့ၣ်တၢ်ယု တခုထီၣ်ဆူပှၤကရူၢ်အဖုလၢအဘၣ်ထွဲတဖၣ်အအိၣ်န့ၣ်လီၤ.

★ ဒိဖျါလၢစုကဝဲၤတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်အယိပိာ်မုၢ်ဒီး ပိာ်မုၢ်ဖိသၣ်တဖၣ်တၢ်မၤဘၣ်ဒိဆါအဝဲသ့ၣ်တၢ် သူၣ်ထီၣ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အပှၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်အသနာၣ်.တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်တၢ်မၤရဲၣ်ကျဲဒီးတၢ်မၤလီၤက ဆၣ် တၢ်ဂ့ၢ်ကီၢ်အပှၤ တၢ်ဟံၣ်ယုၣ်မၤတၢ်လၢမုၢ်ခွါ (အချို့အစါး)(Gender dimensions) ဒီးလၢတၢ်ပၤ ယၢ် တၢ် မုၢ်တၢ်ခုၣ်ခါၣ်စးတဖၣ်အပှၤ ဘၣ်ထွဲမုၢ်ခွါအတၢ်ဟံၣ်ယုၣ်တၢ်ချံးယု(အ ချို့) လဲၤထီၣ် လဲၤထီၣ်အဂ့ၢ် တၢ်ကမၤတၢ်ယုထံၣ်ဝံၤကဟံၣ်ဖျါထီၣ်ဆူ တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၢ်ကးအဂီၢ်န့ၣ်ကယုထီၣ်ဆူန့ၣ်ခိၣ်ကျါၢ် လီၤ.

တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အတၢ်မၤစုထံၣ်

ဘၣ်ထွဲပိာ်မုၢ်တဖၣ်,တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢ,တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢကီၢ်ကးတၢ်ဆါတဲာ်နီၣ်ဂံၢ် (၁၃၂၅) တၢ်ကမၤန့ၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲအဂီၢ်တၢ်မၤအိၣ်ဒီး တၢ်ဆိကမိၣ်လၢကမၤဖျါထီၣ် အမိၢ်လံၤမိၢ်ပှၤ.လၢတၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်တၢ်ထံၣ်လိာ်ကျဲၤသကိးအပှၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ကပၣ်ယုၣ်ဂ့ၢ်ဝီဒီးတၢ်ဆါတဲာ်နီၣ်ဂံၢ် (၁၃၂၅) အပှၤတၢ်တခုဟံၣ်ဖျါထီၣ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်အဂီၢ်တၢ်တဲာ်ကျဲၤအပှၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးကမျၢၢ်ပှၤဂ့ၢ်ဝီကရၢတဖၣ်ဒီး တၢ်တၢ်ပီၣ်တဲာ်ကျဲၤအဂီၢ်တၢ်ဆါတဲာ်အံၤယုထီၣ်ယၤယၤစ့ၣ်စ့ၣ်လီၤ.တၢ်တြီဆါဒီးသဒါတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်, တၢ်ပၤယၢ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်,တၢ်မၤတၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်သူၣ်ထီၣ်ကဒါက့ၢ်တၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်ဝံၤလီၤခံတၢ် ဖံးတၢ်မၤအက့ၢ်အဂီၢ်အကလုာ်ကလုာ်အပှၤဒ်သိးအကအုၣ်ကီၢ်လၢအတလိၣ်ဒီးတၢ်နီၤဖးမုၢ်ခွါန့ၣ်တၢ်ဆါတဲာ်အံၤယုထီၣ်ဆူကရၢဖိထံကီၢ်,ဟီၣ်ခိၣ်ဘိမုၢ်စၢဖိၣ်ကရၢတဖၣ်ဒီးပှၤလၢအဘၣ်ထွဲယုၣ်ခဲလၢာ်တဖၣ်အအိၣ်လီၤ.ပဝဲခဲလၢာ်ပမ့ၢ်ပှၤတဖၣ်လၢကမၤန့ၢ်တၢ်ဆိၣ်ထွဲတၢ်ဆါတဲာ်နီၣ်ဂံၢ်(၁၃၂၅)ဒီးဘၣ်အုၣ်ကီၢ်လၢ တၢ်ဟံၣ်ဖျါလံာ်ဖျါဒီးကဘၣ်တၢ်မၤစုထံၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.တၢ်ကရၢကရိလၢအတမ့ၢ်ထံကီၢ်ပဒိၣ်,ထံကီၢ် ပဒိၣ်တဖၣ်,ဟီၣ်ခိၣ်ဘိမုၢ်စၢဖိၣ်ကရၢ,ဟီၣ်ခိၣ်ဒိဘၣ်ထံဖိကီၢ်ဖိကမျၢၢ်ဒီးပှၤဂ့ၢ်ပှၤဂ့ၢ်ခဲလၢာ်ကမၤပိာ် ထွဲရူၢ်ရူၢ်အဂီၢ်အတၢ်ဆိကမိၣ်တဖၣ်ဟံၣ်ဖျါဒ်လၢလၢာ်လီၤ.တၢ်ဟံၣ်ဖျါတဖၣ်အံၤမ့ၢ်တၢ်ဆိကမိၣ်ဆိဒီးပကစၢ်အတၢ်ထံၣ် တဖၣ်ကမၤပဲၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်ဟ့ၣ်တၢ်နၢ်ပၢ်ဒီးတၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ကစီၣ်

★ ကပျဲပိာ်မုၢ်တဖၣ် ကမၤလိဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်တြီဆါဒီးသဒါတၢ်သဘံၣ်သဘုၣ်ဒီးဘၣ်ထွဲတၢ်ယုၣ်လီၤကွံာ် တၢ်ဂ့ၢ်ကီၢ် မ့တမ့ၢ်တၢ်ဆါတဲာ်နီၣ်ဂံၢ် ၁၃၂၅.

★ ဘဉ်ထွဲတၢ်ဘဉ်တၢ်ဘၢအဂီၢ်အကျိၤတဖၣ်ဒီးကဲထီၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ဂံၢ်ဟ့ၣ်ဘၢဆိၣ်ထွဲအသိးကဘဉ်စူး ကါတၢ်ဆၢတဲာ်နီၢ်ဂံၢ်၁၃၂၅၆လဲၣ်န့ၣ်ပိာ်မုၢ်ကရၢအဖုလၢလီၤဆီလိာ်သးအကျိၤကတၢၢ်ပီၣ်သကိး အဂီၢ်တၢ်ရဲၣ်ကျဲၤအီၤ.

★ ဖဲတၢ်ဒုးတၢ်ယၤကတီၢ်ကအုၣ်ကီၤန့ၢ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ်လၢတၢ်မၤဆူၣ်မၤစိးအပူၤကအိၣ်ဒီးတၢ်တီတၢ်တြၢ်ဒီး တၢ်ဟံးမူဒါ,လီၤဆီဒေၣ်တၢ်လၢတၢ်တၢၢ်ပီၣ်တဲာ်ကျဲၤတၢ်လၢတၢ်ယုၣ်လီၤကွံာ်တၢ်ဂ့ၢ်ကီၤဒီးတၢ်စုာ် ကျဲးစး ထဲးဂံၢ်ထဲးဘၢလၢတၢ်သ့ၣ်ထီၣ်ကဒါက့ၤတၢ်သဘဉ်သဘုၣ်ဝံၤအလီၢ်ခံကတီၢ်အဂီၢ်ကမၤထီထီၣ် အပ တီၢ်လၢ ကဟံၣ်သ့ၣ်ပာ်သးတၢ်ခွဲးတၢ်ယာ်လၢအလီၤဆီဆီန့ၣ်လီၤ.

★ လၢပကစၢ်ဟီၣ်ကဝီၤအပူၤတၢ်ဒိသဒါန့ၢ်ပိာ်မုၢ်တဖၣ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသဉ်တဖၣ်အပူၤဂ့ၢ်ဝီအခွဲး အယာ်ဒီးကခိးကွၢ်စူၣ်တၢ်ဟံၣ်ဒိၣ်မၤထွဲထီၣ်ဘိန့ၣ်လီၤ.

တၢ်မၤဖျါထီၣ်တၢ်ကအိၣ်ဒီးတၢ်ပလီၢ်ပဒီဒီးတၢ်မၤတၢ်တီၢ်ကျဲၤ.

လၢတၢ်သ့ၣ်ထီၣ်တၢ်မုာ်တၢ်ခုၣ်အပူၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်အသနၢၣ်ဒီးအတၢ်လဲၤခိဖျါတဖၣ်န့ၣ်တၢ် မၤဖျါထီၣ်လၢတၢ် ကဟံၣ်ဖျါလၢတၢ်က စီၣ်ဝဲၤကျိၤ အကျဲၤကပိၤတဖၣ်.

- တၢ်ဘိးဘဉ်ရၢလီၤတၢ်ကစီၣ်.
- တၢ်မၤဘဉ်ထွဲတၢ်ကွဲးလံာ်လဲၢ်.
- တၢ်ဖဲးတၢ်မၤအလံာ်န့ၣ်ကျဲၤတဖၣ်.
- တၢ်ကျဲးလံာ်တၢ်န့ၣ်လီၤတဖၣ်ဒီးတၢ်သ့ၣ်နီၣ်လံာ်ကွဲးတဖၣ်
- တၢ်ဂီၤဒီးတၢ်တုာ်ဂီၤဒီးတၢ်ရၢလီၤလံာ်လဲၢ်တဖၣ်
- တၢ်တုာ်ဂီၤလၢပူၤတၢ်ကူၣ်သ့ပတီၢ်ဖုၣ်အဂီၢ်ဒီးတၢ်ကလုာ်လီၤအဘဉ်()တဖၣ်
- တၢ်ကွဲးဘဉ်ထွဲဒီးတၢ်သဘဉ်သဘုၣ်အပူၤတၢ်ထံၣ်လၢမုၢ်ခွါအတၢ်တၢ်ဒိသိး,အတၢ်ဆၢတဲာ်တဖၣ် ကဆၢဘဉ်ဆူလံာ်လဲၢ်လၢကဟံၣ်ဖျါအဂီၢ်.
- တၢ်မုာ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်ဘဉ်တၢ်ဘၢဘဉ်ထွဲတၢ်ဂ့ၢ်တဖၣ်အပူၤပိာ်မုၢ်တဖၣ်ကပုၣ်ယုာ်အဂီၢ်က သ့ၣ်ထီၣ်ကဂူၢ်ကရၢလၢကကွဲးဟံၣ်လီၤကျဲၤသန့အဂီၢ်.
- ဖဲတၢ်သဘဉ်သဘုၣ်ကဲထီၣ်အလီၢ်ကမၤစၢၤစ့ဟံၣ်ကီၤလၢပိာ်မုၢ်တဖၣ်အတၢ်ဂ့ၢ်ကျဲးစးတၢ်မုာ် တၢ်ခုၣ်တၢ်မၤအပူၤ.

ထူသန့လၢအတုၤလီၤတီၤလီၤ

★ တၢ်ယုၤပတံလံာ်တဖၣ်ကဆၢထီၣ်ဆူန့ၣ်ခွဲၣ်ခိၣ်ကျါ,တၢ်ပၤယာ်တၢ်မုာ်တၢ်ခုၤ.အတၢ်တီၢ် ကျဲၤဝဲမကျိၤအခိၣ်ယူးမုၢ်ရံၣ်ကူၣ်ဟဉ်နီၣ်အအိၣ်.

Jean – Marie Guehenno
Room S-3727 B, United Nations, New York, NV 10017

- ★ ဆေးကျာဘဉ်ပုၤဆၢတဲာ်တၢ်လၢဟီၣ်ခိၣ်ဘီၣ်မုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢ
(ကွၢ် - <http://www.peace women.org/un/basics/map.html>)
 - ★ ဆေးကျာဘဉ်ထံၣ်ကီၢ်ခၢၣ်စးဆူဟီၣ်ခိၣ်ဘီၣ်မုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢခၢၣ်စး
(ကွၢ် - <http://www.peace women.org/contacts/conidey.html>)
 - ★ လၢပုၤဘဉ်ကီၢ်ဘဉ်ခဲဒဲကဝီၤအိၣ်တၢ်လီၤတဖၣ်အပူၤ,တၢ်ကဘဉ်တၢ်ပီၣ်စံးကတိၤသကိး
တၢ်ဒုးအိၣ်ထီၣ်အမိၢ်လံၣ်မိၢ်ပုၤဘဉ်ယးတၢ်ဒီတဒၢ ပိာ်မုၢ်မိၢ်မၤ ပုၤဘဉ်ကီၢ်ဘဉ်ခဲအတၢ်ခွဲး
တၢ်ယာ်ခိၣ်မံးဂ့ၢ်အတၢ်န့ၣ်ကျဲလၢဘဉ်တၢ်ထံၣ်လိာ်စံးကတိၤသကိးအီၤ ဝဲဘီၣ်မုၢ်စၢဖျိၣ်က
ရၢပုၤဘဉ်ကီၢ်ဘဉ်ခဲခိၣ်မံးဂ့ၢ်ဝဲဒၤဒၢအပူၤန့ၣ်လီၤ.
 - ★ ဆေးကျာပကစၢ်ထံၣ်ကီၢ်ပဒိၣ်လၢအဘဉ်ထွဲဆုၢထီၣ်အသုးတဖၣ်ဆူဟီၣ်ခိၣ်ဘီၣ်မုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢ
တၢ်ဂၤယာ်တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်တၢ်တိာ်ဝဲၤကျိၤ.
- ★[တိာ်နီၣ် - တၢ်ဂ့ၢ်တဘီအံၤတၢ်ကွဲး - ဖျါတဂ့ၢ်ဘဉ်အယိယတကွဲးကျိၣ်ထံၣ်ဘဉ်.]
မတၤ ဒီးမတၤထံၣ်လိာ်သးတၢ်ပီၣ် - တၢ်လီၤဒဲလဲၣ်န့ၣ်လီၤပုၤကွဲးကျိၣ်ထံၣ်တၢ်.
- ★တၢ်အံးထွဲကွၢ်ထွဲဒီးတၢ်ဒီသဒၢအဘဉ်ထွဲပုၤဘဉ်ကီၢ်ဘဉ်ခဲဖိဒဲဖိသုၣ်တဖၣ်အဂီၢ်ကတုၤကွဲးလီၤတၢ်ဟံးစု
န့ၣ်ကျဲဒီးပကစၢ်ထံၣ်ကီၢ်ပုၤဟီၣ်ခိၣ်ဘီၣ်မုၢ်စၢဖျိၣ်ကရၢဘဉ်ထွဲပုၤဘဉ်ကီၢ်ဘဉ်ခဲဝဲၤကျိၤအပုၤဘဉ်မူဘဉ်ဒါတ
ဖၣ်လီၤ.
- ★ပိာ်မုၢ်တဖၣ်,တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်ဘဉ်တၢ်ဘၢအဂီၢ်တၢ်ကထုးထီၣ်သဲးလၢအတုၤလီၤတီၤ
လီၤအဂီၢ်န့ၣ်ကထီၣ်ဟူးထီၣ်ဂဲၤကကရၢကရိထီၣ်,ကတုၤယုကညးထီၣ်ဆူပကစၢ်ထံၣ်ကီၢ်ဘီၣ်ခိၣ်န့ၣ်
လီၤ.
- ★တၢ်ဝဲၣ်ဖးနီၤဖးမုၢ်ခွါတအိၣ်အတၢ်ထံၣ်ဘဉ်ထွဲတၢ်မၤလိအဂီၢ်-ဒဲပဟီၣ်ကဝီၤတၢ်ဆဲးတၢ်လၢဒီးတၢ်ကဲ
ထီၣ်တၢ်မၤစၢလၢအကၢအကီၣ်န့ၣ်ကဒုးအိၣ်ထီၣ်.
- ★ကဟ့ၣ်နီၤလီၤတၢ်ဆၢတဲာ်နီၣ်ဂံၢ်(၁၃၂၈)ဆူပုၤဘဉ်ထွဲဒီးပုၤတကွဲးထူသနူတဖၣ်ဒီးပုၤဆၢ
တဲာ်တဖၣ်အအိၣ်.
- ★တၢ်ကကွဲးကျိၣ်ထံၣ်တၢ်ဆၢတဲာ်နီၣ်ဂံၢ်(၁၃၂၈)ဆူပကစၢ်အကျိၣ်ဒီးဆုၢဆူ into@peacewomen.org
အအိၣ်.
- ★တၢ်ထီၣ်ဒါလုာ်သ့ၣ်ခါပတၢ်ထံၣ်ကီၢ်တၢ်ဘျၢသဲး,တၢ်သ့ၣ်ခါပတၢ်ပိာ်မုၢ်ဒီးပိာ်မုၢ်ဖိသုၣ်တဖၣ်
အခွဲးအယာ်န့ၣ်တၢ်ကထီၣ်ဖျိၣ် အဂ့ၢ်အကျိၤလီၤတၢ် ဒီးတၢ်ကထီၣ်ဒါအီၤ.
- ★ ဒီဖျိပဆုၢထီၣ်တၢ်ကစီၣ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဆူ into@peace women.org အယိ ပိာ်မုၢ်တဖၣ်
အတၢ်ဂ့ၢ်ကျဲးစးဟူးဝဲၤအစ့ၢ်ကဖျါအဂီၢ်ကဘဉ်မၤအီၤ.

တၢ်ဟူးတၢ်ခဲဆဲးကျၢဒီးတၢ်နီၤလီၤသကိးတၢ်ကစီၣ်တဖၣ်

- ★ တၢ်ဆဲးကျၢဟူးဂဲၤဒီးပိၣ်မုၢ်တၢ်ကရၢကရိအဂၤတဖၣ် ဒီးပၢ်ဖှိၣ်မၤသကိးအဂီၢ်ကွၢ် ([http://www. peacewomen.org /contacts /conindey . gtml](http://www.peacewomen.org/contacts/conindey.gtml)).
- ★ ပၢ်ဖှိၣ်ရၤလီၤဘၣ်ထွဲ ပိၣ်မုၢ်,တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီး တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢအဂၢၢ်အကျိၤ.
- ★ ဘၣ်ထွဲပိၣ်မုၢ်ခိမဂ့ၣ်ပူၤမ့ၢ်ဂ့ၤ,ပိၣ်မုၢ်အကဂူၢ်အဖုမ့ၢ်ဂ့ၤ,ဘၣ်ထွဲထူသန့ဘၣ်သးကဂူၢ်မ့ၢ်ဂ့ၤ-ကနီၤလီၤသကိး ပကစၢ် အတၢ်ထံၣ်.
- ★ ပကစၢ်အတၢ်ထံၣ်ဆိကမိၣ်တဖၣ် မၤပုၤတၢ်လီၤဖဲအံၤဒီးဆုၢ်ဘၣ်ဆူ - [into@peace women.org](mailto:into@peacewomen.org) န့ၣ်တက့ၢ်.
 ၄၆ဘျီတဘျီပိၣ်မုၢ်ခိမဂ့ၣ်တၢ်အိၣ်ဖှိၣ်အပူၤတၢ်မၤအိၣ်ပိၣ်မုၢ်တဖၣ်,တၢ်မုၢ်တၢ်ခုၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢဘၣ်ထွဲတၢ်တၢ်ပိၣ်မုၢ်အပူၤတၢ်ကရၢကရိလၢအတမ့ၢ်ပဒိၣ်အဖုတဖၣ်ကျဲၤထူးထီၣ်အိၣ်န့ၣ်လီၤ. လံာ်ဒီးသန့-

[http://www.peace women.org/un/sc/1325.html](http://www.peacewomen.org/un/sc/1325.html).

- ပုၤကျိၢ် ထံလံာ် - စီၤစီၤကွံ (ထါမ်ဟ့ၣ်တၢ်ထီၣ်သရၣ်)
- ပုၤဒိလံာ် - နီၢ်အံၣ်မၤ/ နီၢ်အံၣ်လၢာ် (KWO)
- ပုၤရဲၣ်လံာ် - စီၤအံၣ်ထူ
- ပုၤဖးဘျူ လံာ် - တံၣ်နီၢ်(မၢ်လးနီၢ်ဂံၢ်တၢ်ထီၣ်သရၣ်)
- နီၢ်ဖိခွဲယုၢ် (KWO)

ပိၣ်မုၢ်ကရၢစၢ်ဖှိၣ်(ကီၢ်ပယီၤ)

ပိၣ်မုၢ်တဖၣ်စၢ်ဖှိၣ်ကရၢ(ကီၢ်ပယီၤ)အံၤ မ့ၢ်တၢ်ကရၢကရိအဆိက တၢ်တဖုလၢ ဘၣ်တၢ်ဒုးအိၣ်ထီၣ်အိၣ်နီၤဖျိကလုာ်န့ၣ်ပိၣ်မုၢ်တၢ်ကရၢကရိတဖုစုၣ်စုၣ်လၢအဂံၢ်ထံးတၢ်စံၣ်စီၤတဲစီၤလီၤဆီလိာ်သးတဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

လၢတၢ်ကရၢကရိတဖုအံၤအပူၤ ထံကီၢ်လၢအဟီၣ်ကစီၣ်ဖဲဘူးလိာ်သးဒီး ကီၢ်ပ ယီၤလၢ အမ့ၢ်ဘုကလၢဒုၣ်,ကီၢ်လၢသုကီၢ်ဒီးကီၢ်ကွီၣ်တဲၣ်တဖၣ်အပူၤပိၣ်မုၢ်ကရၢ(၁၁)ဖုလၢအအိၣ်ဖဲထံဆၢကီၢ်ဆၢတဖၣ် ပၣ်ယုာ်န့ၣ်လီၤ. ဘၣ်တၢ်ဒုးအိၣ်ထီၣ်အိၣ်ဖဲ ၁၉၉၉ လၢဒိၣ်စ့ဘၣ် ၉ သီန့ၣ်လီၤ. ပိၣ်မုၢ်တဖၣ်စၢ်ဖှိၣ်ကရၢ(ကီၢ်ပယီၤ)အံၤမ့ၢ်တၢ်ကရၢကရိတခါလၢအဟူးဂဲၤမၤတၢ်ဒိးသိးပိၣ်မုၢ် တဖၣ်အပတီၢ်ကထီထီၣ်ဂုၤထီၣ်ပသီထီၣ်အဂီၢ်ဒီးကပဲၤဒီးအတၢ်သ့တၢ်လၢတဖၣ်အမဲာ်ညါသုး ထီထီၣ်ပိၣ်မုၢ်အတၢ်သ့တၢ်ဘၣ်,ကရၢကရိဒီးသုးဘူးသး,ယိထံတၢ်,အိၣ်ဒီးတၢ်ဟံာ်တၢ်မၤနီၣ်မၤယါအပတီၢ်ဒီးဆူဒိၣ်မိၣ်ကရၢစံၣ်အတၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤ,တၢ်ယုာ်ဖိးဒီးကလုာ်တၢ်ဘၣ်လိာ်ဖိးဒုလိာ်က့ၤအတၢ်မၤအမဲာ်ညါလၢတၢ်ကိး မံၤဒီးအပူၤဒိးသိးပိၣ်မုၢ်တဖၣ်ကန့ၣ်လီၤမၤတၢ် အါထီၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

WOMEN'S LEAGUE OF BURMA
P.O BOX - 413, GPO
CHIANGMAI 50000 THAILAND
WLB@WOMEN OF BURMA.ORG
www.womenofburma.org